

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 2632 del 31/08/2022

Traduzione in mòcheno

Der To va de Autonomi: do der sito ont de learvourtschbinnen

Der To va de Autonomi ist nèt lai an vurm ver za denken s inser gschicht, de ausònder Trentinische sèlber regiar augòngen van a degasperianische idee zòmm pet de glaim Provinz va Poazn, ober an moment ver za denken ont vourtrong naia vourtschbinn, propre bavai de autonomi miast guat sai' za vernaiern se ont bider bècksln. Ver dòs, glaim en de trèffen van vinya van leistagest ont van schea' programm vourtrong ver de "zboate Autonomi", ver de visk jor van Zboate Statut, barts hom òndra vourtschbinnen va de learvourtschbinnen, runt bichte ver za kennen pesser de insern burzn, finz en de zuazolln van projektn vourtrong van trentinische jungen artistn. Ont, ver za mòchen a zòmmsetz van òlla de paitrong, barts hom an sito gamòcht ver en to va de autonomi.

De projektn zuazollt van trentinische jungen artistn

En de voudern ta ist kemmen u'ganommen de lista van projektn as barn kriang an paitrog as sai' kemmen vourtrong van jungen artistn bail der trèff bou as men hòt pfaiert de visk jor van zboate Statut va autonomi. S sai' de vourtschbinnen as hom toalgonommen en de bandi envire trong va de provinzal amministrazion ver za gem a hònt en de vourtschbinnen ver de jarder 2021-22; de naiòrbetn hom vour za giltn ont envire trong, iberhaup zvischen de jungen, de trentinische gschicht ont sèll as bart sai' va de autonomi durch sèll as s ist kemmen gatu' en de leistn visk jor (1971-2022) van ausònder ordnung van Trentin Sdtirol. De projektn as sai' kemmen u'ganommen ver de zboa jarder, sai' òchta, ver an zuazoll va 95,884,60 euro, van doin seksa sai' de projektn van 2022 ver an total va 70.384,60 euro.

De learvourtschbinnen

Dernem en de naiòrbetn as stellt vour der Provinzialrot ver en schualjor 2022/2023, de Fondazione Museo storico del Trentino lòk untersuachen umansist de groas austell "Spettacolo: un viaggio in 200 anni di storia" austellt kan Le Gallerie di Piedicastello, pet de moglechkait za mòchen learnerundersuachen "La carta d'identità del Trentino", "L'Invenzione di un territorio. Il Trentino nell'Impero asburgico", "L'Energia dell'acqua. Storia dell'industria idroelettrica in Trentino", "Capire l'autonomia" e "Novecento Trentino. Dalla Grande Guerra all'Autonomia", finz en Spazio Degasperi en Palazzo Thun, ont nou regiareta untersuach en de turchaus austell "La Provincia si racconta". Men mu vinnen òndra nochrichtn en de derzuakòrt "L'offerta formativa della Fondazione Museo storico del Trentino in occasione del Cinquantenario del Secondo Statuto d'Autonomia".

Forum va de autonomi

Van mu'net van leistagest envire, kan sitz va de Provinz, bartn kemmen organisiart mearer trèffen, vourstelln ont seminarn as klöffen va gschicht ont kultur va de autonomi. S barn kemmen vourstellt ont s bart drauklöfft kemmen van piacher as toalmòchen va de kettnen "50 anni di autonomia", drautschauk van Mauro Marcantoni, ont men bart iberhaup auhòltn se as de saitn mear stòrch va de inser gschicht. En vraita as de 16 van leistagest 2022 barts hom an earste trèff as keart en de vraikòrt (1992).

Der sito

Der programm ont de trèffn ver en vinva van leisteagest, der to en beil der Trentin vait de sai' ausònder autonomi, men mu sa vinnen en an sito lai ver en sèll paroatet, en beil as kemmen zòmmgaleik òlla de ausdrucken as kearn en de visk jor van Zboate statut. Asn sito eppes mear as de gschicht va de autonomi ont van Trentin aa, propre bavai de burtzn va de autonomi mu men sa vinnen en de lander as grenzn. De sait bart òfbe vernaiert ont gabaiter kemmen pet de moglechkait za nemmen oar a toal paitrogn; zbischn de doin drucken as nou za riven sai' "Le politiche provinciali e gli aspetti istituzionali dell'Autonomia", as kearn en gschicht van leistn visk jor va sèlber provinzal regiar, pet de editorial iberschauer van Mauro Marcantoni.

Nochrichtn <https://www.ufficiostampa.provincia.tn.it/Giornata-autonomia>

Derzua de "Offerta formativa della Fondazione Museo storico del Trentino in occasione del Cinquantenario del Secondo Statuto d'Autonomia".

Ibersetz gamòcht van Sprochtirl va de Tolgamoa'schòft Hoa Valzegu' ont Bersntol

(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Comunità Alta Valsugana e Bersntol)

(cdt)